



広報

いせん

No.311

全世帯配布 編集・発行 伊仙町役場 企画課

〒891-8293 鹿児島県大島郡伊仙町伊仙1842 TEL 0997(86)3111 FAX 0997(86)2301

2014年(平成26年)7月号

URL <http://www.town.isen.kagoshima.jp/>



今月の主な内容

まちの話題……………2～5P

役場の新しい顔……………6～7P

お知らせ…………… 8～15P

わが町のアイドル・戸籍の窓 ……16P

主な行事予定(7月・8月)

7月12・13日 第55回大島地区大会

7月20日 クリーン作戦

7月26・27日 第41回大島地区スポーツ少年団競技別交歓大会

8月 3日 第28回伊仙町ほーらい祭in面縄港

8月16日 伊仙町合同金婚式

8月17日 クリーン作戦

いよいよ夏本番! 伊仙町海びらき!!



4月29日 瀬田海浜公園にて、海びらきが行われました。

今年は、天気に恵まれ、多数の子ども連れ家族が来場されました。

はじめに、安全を祈願し神事が行われ、徳之島地区消防組合伊仙分署の方々の指導のもと救命救急法を学びました。

そして、いよいよ大久保 明町長、副島 博徳之島観光連盟会長、上木 京佳ちゃん(伊仙小2年)のテープカットを合図に海への入水が解禁され、待ちわびた子どもたちが、まだ、肌寒い海の中、初泳ぎを披露する場面もあり引率の大人たちをおどろかせておりました。

このほか、毎年恒例となりました『宝さがし』『そうめん流し』も行われ会場も大いに盛り上がり、大人から子供まで笑顔の絶えない一日となりました。



4月11日(金)に徳之島高校1年生155名と職員14名による夏恋浜海岸清掃、5月2日(金)には、面縄小学校全校児童105名と職員9名による古里海岸のボランティア清掃が行われました。このボランティア海岸清掃は両校が毎年行っており、生徒の皆さんは漂着した様々なゴミを種類ごとに分別・回収していました。

漂着ごみの中には、空き缶、ペットボトル、漁具、流木など多くのゴミが散在し、中には海外からの漂着ゴミもありました。

この2つの海岸は毎年、ウミガメが産卵目的に上陸する貴重な海岸でもあります、これからも住民が丸くなって、きれいな海岸の環境と景観の保護を後世に引き継いでいきたいと思います。

森圭一郎さん 「Road Trip 2013-2014 ひまわり～笑顔の花を咲かせたい～」



平成 26 年 6 月 6 日 (金) 午前 9 時半、伊仙町のほーらい館前広場には、アーティストの森圭一郎氏の車いすによる徳之島一周への挑戦を応援する多くの住民の姿が見られました。

この活動は、徳之島に住む障害のある子どもたちが島内で教育を受けることができません、他の子どもたちと同様に、島に暮らしながらして教育を受けることができるように、特別支援(養護)学校をつくってほしいという方々に賛同し、森さん自身が計画して始まったものです。

今回は「Road Trip 2013-2014 ひまわり ～笑顔の花を咲かせたい～」の全国ツアーの途中、車いすでの徳之島一周を3日間かけて行おうというもので、道々に設けられた給水ポイントでは、多くのボランティアが駆け付け、沿道では住民たちによる応援が行われていました。また、車いすでは難しい坂道も、住民ボランティアが待ち受け、リレー形式で車いすを補助するなど、共に汗を流していました。

最終日には、伊仙町役場前からゴールのほーらい館前広場まで、沿道の応援者が一緒に並走し、その場に居合わせた方々からたくさんの拍手が沸き起こり共に達成を分かち合いました。ゴールされた森さんは、「多くの方々のおかげで最後まで走り切ることができた。感謝したい。この署名運動が広がり、徳之島に特別支援学校ができるように今後も活動をがんばりたい。」と語られました。

～ 「奄美パイア」 栽培希望者募集 ～

平成 26 年 4 月 24 日に徳之島において植樹祭が行われました、ダイエーによる「奄美パイア」の栽培希望者を募集いたします。下記条件を熟読の上、JA 各支所へ7月7日(月)～7月18日(金)までに申し込みを行ってください。

<概要>

- 平成 26 年度は徳之島全体で 10ha、約 20,000 本の植え付けを予定しています。
- 導入品種は台農 2 号「レッドレディ」「農友 1 号」「オキテング」の 4 品種です。植える品種を指定することは出来ません。
- 希望者にはこの 4 品種全てを植えていただき、栽培適性を確認する予定です。
- 苗木の配布は 10 月中旬、¥216 で JA あまみ徳之島事業本部にて販売予定です。
- 全体の申込み状況によって、各申込者の方々に対する面積の調整を行うことがあります。
- 変形、アブラムシ被害、病気被害の果実等、集荷・販売できない果実の取扱は、後日説明会を実施します。

<栽培圃地条件>

○パイアは強風、塩害、水分過剰に弱いため下記条件を付します。

①施設(ハウス・平張りハウス)内に植えられる方を最優先し、次に防風林が完備されている圃場を優先します。

②水はけの良い圃場

③塩害の被害が少ない圃場

<栽培者条件>

① 20a 以上の植え付けが出来る方(200 本/10a の予定)

② 指定の農薬・除草剤の使用を遵守出来る方(残留農薬検査があります)

③ 栽培履歴をつけ出荷時に提出出来る方

④ 苗木を 10 月半ば頃に定植するという栽培体系を遵守出来る方(台風被害を避けます)



お問い合わせ：JAあまみ徳之島事業本部園芸課

TEL：0997-83-2761

町スポーツ少年団大会結果

5月17日(土)に地区スポーツ少年団競技別交歓大会の予選を兼ねる町スポーツ少年団大会が行われました。結果は以下のとおり

<軟式野球>

優 勝：面縄・喜念レッドソックススポーツ少年団

<バレーボール>

優 勝：阿権スポーツ少年団

<サッカー競技>

優 勝：伊仙サッカースポーツ少年団

地区スポーツ少年団競技別交歓大会(7/26・27)には、各ブロックで優勝したチームの他、本町からは伊仙剣道SP・伊仙拳心館(空手道)・伊仙水泳SP・伊仙相撲SPが出場します。町民の皆様の応援をよろしくお願ひします。



A コープ伊仙店オープン

伊仙町が消費者の町外流出防止の観点から誘致を進めてきた、JAグループの展開するスーパーマーケット「A コープ伊仙店」が5月15日(木)徳之島交流ひろば「ほーらい館」の西約100mにオープンいたしました。

同施設は、敷地面積1,984平米、建物面積1,157.2平米の規模になっており、JAあまみ徳之島事業本部伊仙支所も「購買」部門のみを旧支所地に残し移転併設いたしました。

式典にあたりJAあまみ徳之島事業本部 永吉浩次専務理事は「行政と組合員が一体となって、地域の人々に親しまれる店舗づくりに努めたい」とあいさつされ、大久保明町長は「大型店舗オープンにより町内で相乗効果生まれ、各店舗が切磋琢磨し魅力ある町づくりができるようにしたい。」と述べられました。



無形文化財

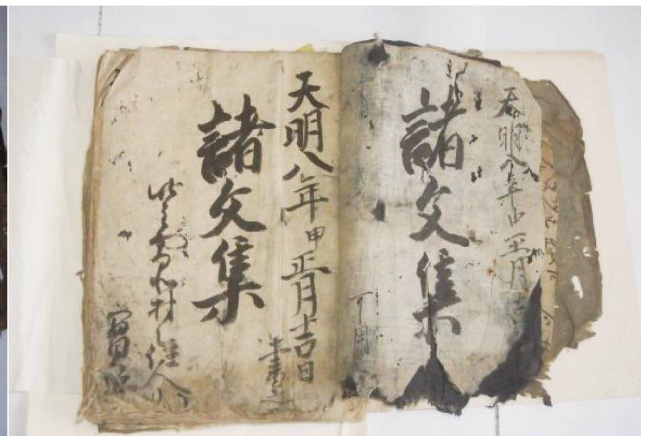
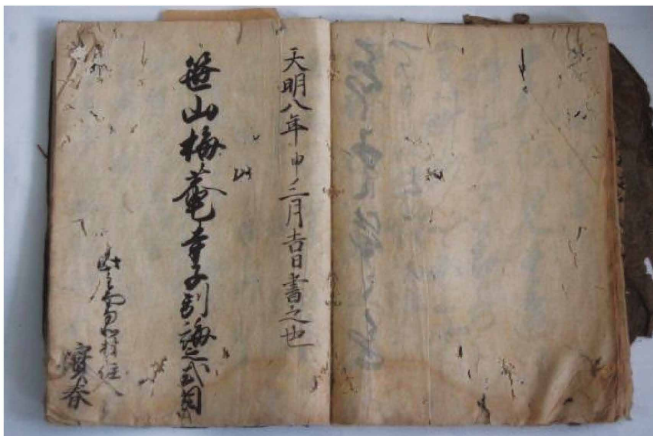
「牛なくさみ」と「窪田家文書」が町の文化財として指定されました。

徳之島における伝統文化の代表格ともいえる闘牛文化を「牛なくさみ」として町の無形民俗文化財に指定しました。江戸時代の記録によると、島民は年中行事であるシキユマ（支給米）、浜下り、十五夜の際には、闘牛、相撲、手踊りをして楽しむとあり、牛なくさみは古くから島民の大きな娯楽であったことがわかります。町文化財指定により、牛なくさみの保存伝承を図るとともに郷土愛の育成や動物愛護心の育成、人的交流の拡大にも資することが期待されます。



資料「南島雑話の世界」南日本新聞社より

また、面縄の窪田セツ氏所蔵の「窪田家文書」を有形文化財として指定しました。窪田家文書は、西暦 1777 年から 1941 年の 164 年間における徳之島の諸記録原本であり、歴史資料の少ない徳之島において、貴重な文献史料であり、解読により詳細な徳之島の歴史が判明するものと考えられます。



伊仙町副町長に伊喜功氏が就任



プロフィール

い き い さ お
伊喜 功

昭和28年10月28日
生れ、伊仙町犬田布出身。
小学校3年生まで伊仙町
で過ごし、昭和52年3
月立命館大学法学部卒業後、昭和52年4月に鹿
児島県庁入庁。平成24年4月から2年間大島支
庁長。平成26年3月鹿児島県を定年退職。平成
26年6月から伊仙町副町長。現在60歳。

平成26年5月に開催された伊仙町臨時議会で、副町長の選任に関する議案が議決され、6月1日付で伊喜功氏（前鹿児島県大島支庁長）の就任が決定しました。

伊喜功氏は、37年間県行政に携わり、県と町との連携強化や町行政の執行体制強化など、町政に新たな風を吹き込むことが期待されます。

副町長就任のあいさつ

このたび、6月1日付で伊仙町の副町長職を拝命いたしました伊喜功でございます。

就任にあたり、私のような至らない者を町の要職に迎えてくださった大久保町長や伊仙町議会の皆様延いては町民の皆様にご心から御礼申し上げます。

私は、この町には多くの発展・可能性があるかと確信しております。これから携わる町業務に関して大きな期待感・ワクワク感を持っております。これから町長の方針の下、共に取組み伊仙町の振興発展、町民の生活あるいは福祉の向上に繋げて参りたいと考えております。どうか皆様と一緒にチャレンジさせてください。

伊仙町新規採用職員の紹介

平成26年7月1日に採用された職員を紹介します。



溝口 朝仁 西目手久
(総務課) 明るい伊仙町
の未来を造っていきます



内山 五織 木之香
(企画課) 徳之島を世界
自然遺産へ!! がんばりま
す



常 秀範 馬根
(企画課) 町活性化に向
け、様々な分野から貢献
出来るよう積極的に取り
組んでいきます



上木 紘志 中伊仙東
(税務課) 伊仙町民のお
役にたてるよう頑張りま
す



平山 沙季 西犬田布
(町民生活課) 明るく元
気に窓口でお待ちしてい
ます



富岡 周明 鹿児島市
(町民生活課) ポジティ
ブ・アクティブ・アグレッ
シブに頑張ります



基山 美貴 崎原
(保健福祉課) 毎日ベス
トを出して頑張ります



明石 大平 東伊仙東
(保健福祉課) 伊仙町発
展の為に頑張ります



源 美勇司 河地
(経済課) 伊仙町の農業
振興に全力で取り組みま
す



高橋 雄三 西伊仙西
(建設課) 小さな事から
コツコツと日々精進して
いきます



野島 幸一郎 小島
(建設課) より良い伊仙
町にするために全力で取
り組みます



樺山 善美 中伊仙西
(耕地課) 「町民の町民
による町民のための政
治」



中 和昭 浅間
(耕地課) 伊仙町発展の
ために自分に出来る事か
ら一生懸命頑張ります



上木 界造 中伊仙東
(地籍調査室) 志高く、
日本をリードしていける
町づくりへ



清水 隆也 崎原
(環境課) 伊仙町の発展
とともに、自分自身も成
長できるように取り組み
ます



吉田 裕嗣 上検福
(水道課) 伊仙町の発展
に尽力すること、町民
の方々から信用・信頼さ
れる事を目指して頑張り
ます



前 将太 西阿三
(水道課) 明るく元気に
一生懸命、伊仙町のため
に頑張ります



稲里 あすみ 東犬田布
(会計課) 伊仙町の戦力
になれるよう頑張ります



清原 大 東目手久
(教育委員会) 町民のため
に頑張ります



加野 優太 東伊仙東
(教育委員会) 未来の伊
仙を担えるように努力し
て行きたいと思います



義 めぐみ 東伊仙西
(教育委員会) 子どもた
ちに負けないくらいの元
気と笑顔で頑張ります



安田 未来 亀徳
(社会教育課) 楽しく頑
張ります



芝 美里 錦江町
(社会教育課) 多くの人
たちに伊仙町の歴史や文
化を伝えられるように頑
張ります

3歳から「離島割引カード」が必要です！

～奄美群島航空運賃軽減事業が始まります～

平成26年7月19日(土)搭乗分から、奄美群島振興交付金を活用した「奄美群島航空運賃軽減事業」が実施されます。この割引運賃を利用するためには、「離島割引カード」が必要です。もう一度、「離島割引カード」が準備されているかご確認ください。

「離島割引カード」は、役場窓口（町民生活課）で発行していますので、まだお持ちでない方は早めのお手続きをお願いします。

1. 今回割引になる運賃は下表のとおりです。（徳之島の例）

対象路線	普通運賃	離島割引運賃		
		7/4～7/18	7/19～8/31	9/1～10/25
鹿児島～徳之島	30,100（※）	19,050	13,800	13,800
奄美大島～徳之島	14,900	10,050	6,850	6,850

（※）ピーク期（7/19～8/31）は、32,500円になります。

★上記の運賃は、10/25までの夏期ダイヤに関するものです。
10/26以降の運賃については、改めて発表される予定です。

- 「離島割引カード」は、県内離島市町村に住民登録している方が対象になります。
- 「離島割引カード」の発行に必要なもの
 - 顔写真（縦3cm、横2.5cm）
 - 本町在住を確認できるもの（運転免許証や健康保険証など）
- 今回の割引運賃は、通常の小児運賃よりも安くなることがありますが、小児（12歳未満）も離島割引運賃を利用するためには「離島割引カード」が必要です。



問い合わせ先／伊仙町役場企画課 0997-86-3111

（環境省よりお知らせ）

犬・ねこ等へのマイクロチップの装着支援事業についてのご案内



奄美地域では、アマミノクロウサギ等の固有種を含む野生生物が、野生化した犬や猫によって捕食される被害が発生し、大きな問題となっています。この度、マイクロチップの装着支援事業を行い、野生生物の保護及び飼い犬・飼い猫の適正飼養を推進する為に、下記の日程でマイクロチップの装着支援事業を実施します。

- 実施期間：平成26年5月20日～平成27年3月27日
※ただし、マイクロチップがなくなり次第終了。
- 対象地域：徳之島全域
- 装着場所：富動物病院（住所：大島郡徳之島町亀津 7456 電話：0997-82-0437）
※土・日及び平日 18:30 以降に営業。（不定休のため要事前連絡）
※マイクロチップ50本あり
- 装着費用：無料
■注意事項 ・飼い犬・飼い猫は、扱いに慣れた方が連れて行ってください。
・猫は逃げ出すおそれもあるため、ゲージや洗濯ネット（目の粗いもの）に入れて連れて行ってください。

■お問い合わせ 伊仙町役場環境課 TEL：0997-86-3111（内線69）

平成26年度金婚式対象者について

平成26年度金婚式に向けて、金婚式対象者を調べております。

- ◎ 昭和39年1月1日から12月31日までに婚姻された御夫婦。
- ◎ 伊仙町に住民登録されている御夫婦。
- ◎ 戸籍上は50年満たなくても、実質50年になっている事実が確認（子供が今年満50歳等）できる御夫婦。

※ 対象御夫婦確認のため上記、要件に該当する御夫婦は、
町民生活課（電話86-3111 内線54）へ平成26年7月22日までに御連絡下さい。



「果樹経営支援対策事業」 説明会のご案内

優良品目・品種への改植・高継ぎ、園地整備、労働力の確保など前向きな取組を行う担い手や産地を支援する事業です。この事業の説明会を下記日程で行いますので興味のある方をご参集ください。

日 時：平成26年7月11日（金）13:30～15:00

場 所：天城町役場4F（ユイの里ホール）

お問い合わせ先：伊仙町役場 経済課 0997-86-3111（担当：西川）

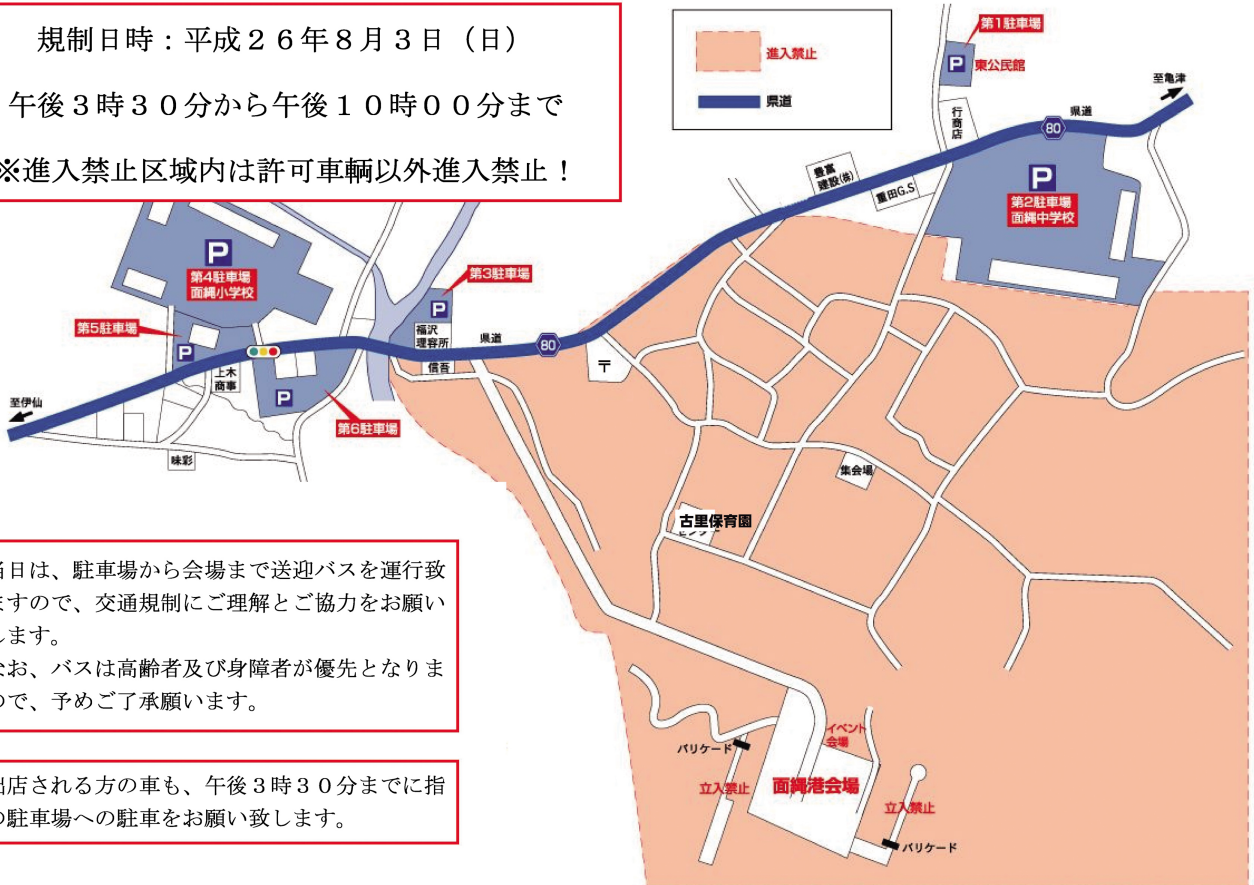


第28回伊仙町ほーらい祭会場周辺進入禁止区域案内及び特設駐車場配置

規制日時：平成26年8月3日（日）

午後3時30分から午後10時00分まで

※進入禁止区域内は許可車両以外進入禁止！



※当日は、駐車場から会場まで送迎バスを運行致しますので、交通規制にご理解とご協力をお願い致します。

なお、バスは高齢者及び身障者が優先となりますので、予めご了承願います。

※出店される方の車も、午後3時30分までに指定の駐車場への駐車をお願い致します。

ビルくんときいちゃん



あなたの回答が、日本経済の力になる！
平成26年経済センサス-基礎調査
平成26年商業統計調査を一体的に実施します

- 経済センサス-基礎調査は、我が国の事業所・企業の基本的構造を明らかにするとともに、各種統計調査の母集団情報の整備を図ることを目的として実施します。
- 商業統計調査は、我が国商業の実態を明らかにし、商業に関する施策の基礎資料を得ることを目的として実施します。
- 調査票は平成26年6月末日までにお届けします。7月1日以降に提出をお願いします。

◆ 調査の意義・重要性をご理解いただき、ご回答をよろしくお願いいたします。

平成26年
7月1日
(火)

平成26年
経済センサス-基礎調査
商業統計調査

経済センサス 検索

商業統計調査 検索

<http://e-census-syougyo.stat.go.jp/>

総務省・経済産業省・都道府県・市区町村

市町村

交通災害共済

交通災害共済は市町村で行う助け合いの制度です

お得な掛金!

年会費

500円

ひとり年額500円です。
途中加入も同額です。

充実の補償!

見舞金

最高
100万円

(死亡の場合)

共済期間

平成26年4月1日～翌年3月31日

申込み期間を過ぎても、途中加入できます。

その他詳しいことについては伊仙町役場総務課までお問合せください。

災害見舞金	
1等級	100万円
2等級	18万円
3等級	13万5千円
4等級	11万5千円
5等級	9万5千円
6等級	7万5千円
7等級	5万5千円
8等級	3万5千円
9等級	2万5千円

鹿児島県市町村総合事務組合

◎大雨や台風等の気象情報に注意して、早めに防災対策を行いましょう。

○台風や大雨による災害は毎年発生しています。

初夏から秋にかけては、台風や前線の影響で大雨、洪水、暴風、高潮など、自然災害が発生しやすい季節になっています。特に7月から10月にかけては、日本に接近・上陸する台風が多くなり、暴風雨による建物の損壊や農作物の倒伏など町内全域に甚大な被害をもたらす可能性があります。

○早めの対策で台風等に備えましょう。

風雨が強くなる前に、窓や雨戸はしっかりと閉め、必要に応じて家屋・倉庫・牛舎等の補強をする、側溝や排水溝は掃除して水はけをよくしておく、風で飛ばされそうなものは飛ばないように固定したり家の中に格納するなど、家の外の備えをしておきましょう。

また、警報や注意報が発表されている時や悪天候の時などは、道路の冠水による通行止めなどの恐れがありますので、不要な外出は控え、外出している場合は天気が荒れる前に早めに帰宅するようにしましょう。

○「自助」で身を守る

災害から身を守るためには、行政などが行う対策「公助」、地域や近隣住民の力「共助」だけではなく、災害に対する備えをしておく、危険を感じたら早めに避難するなど私たち一人ひとりの「自助」が最も重要です。

「自分の手で自分・家族・財産を守る」、すなわち「自助」こそが防災の基本です。

「ねんきんネット」をご利用ください！

日本年金機構が提供する「ねんきんネット」では、年金に関する便利なサービスをインターネットからご利用いただけます。

ご利用にはユーザIDの取得が必要です。詳しくは日本年金機構のホームページをご覧ください。

「ねんきんネット」のイメージ

以下のサービスをご利用いただけます

- ・年金加入記録の確認
- ・ライフプランに合わせた年金額の試算
- ・電子版「ねんきん定期便」の確認
- ・パソコンによる各種届書の作成・印刷
- ・スマートフォンでの年金記録確認

詳しくは「ねんきんネット」で検索

http://www.nenkin.go.jp/n_net/

国民年金保険料は納付期限までに納めましょう

平成26年4月分から平成27年3月分までの国民年金保険料は、月額15,250円です。保険料は、日本年金機構から送られる納付書により、金融機関・郵便局・コンビニで納めることができます。また、クレジットカードによる納付やインターネット等を利用しての納付、そして便利でお得な口座振替もあります。

日本年金機構では、国民年金保険料を納付期限までに納めていただけない方に対して、電話、書面、面談により早期に納めていただくよう案内をおこなっております。

未納のまま放置されると、強制徴収の手続きによって督促を行い、指定された期限までに納付が無い場合は、延滞金が課されるだけでなく、※納付義務のある方の財産を差し押さえることがありますので、早めの納付をお願いします。

所得が少ないなど保険料の納付が困難な場合は、免除される制度や猶予される制度がありますので、市区役所・町村役場の国民年金窓口へご相談するようお願いいたします。

※ 納付義務者は被保険者本人、連帯して納付する義務を負う配偶者及び世帯主になります。

国民年金保険料免除等の申請について

保険料が納め忘れの状態、万一、障害や死亡といった不慮の事態が発生すると、障害基礎年金や遺族基礎年金が受けられなくなる場合があります。

経済的な理由等で国民年金保険料を納付することが困難な場合には、保険料の納付が免除・猶予となる「保険料免除制度」や「若年者（30歳未満）納付猶予制度」がありますので、住民登録をしている市区役所または町村役場の国民年金担当窓口で手続きをしてください。申請書は窓口へ備え付けてあります。

平成26年度の免除等の受付は平成26年7月1日から開始され、平成26年7月分から平成27年6月分までの期間を対象として審査をおこないます。

また、今年4月から法律が改正されて、2年1カ月前の月分まで遡及して免除申請をすることができます。失業等により保険料を納付することが経済的に困難になったものの、申請を忘れていたために未納期間を有している方等は、一度、市区役所・町村役場の国民年金窓口または年金事務所へご相談ください。

自立支援医療（更生医療）

自立支援医療（更生医療）

更生医療とは、身体障害者手帳の交付を受けている18歳以上の方が、手術を行うことなどにより、障害を軽減あるいは機能の維持が保たれるなどの効果を期待できる場合に、医療費の一部が給付される公費負担制度です。

対象となる医療内容としては、人工透析、免疫抑制療法、ペースメーカー植込術、経皮的冠動脈形成術などがあります。なお、更生医療は指定医療機関での受診に限られること、医療の適用範囲として、身体障害者手帳に記載されている障害（部位）に対する医療であること、保険診療であること等の条件があります。

医療要否の判定は県更生相談所で行います。

自己負担額について

自己負担については原則として医療費の1割負担です。

ただし、世帯の所得水準等に応じてひと月当たりの負担に上限額を設定しています。

また、入院時の食費（標準負担額相当）については原則自己負担です。

◎自立支援医療における負担区分（※入院時の食事療養費は別途負担）

		高額治療継続者（*1） （重度かつ継続）	その他
町民税課税世帯	一定所得以上市民税所得割23万5千円以上の世帯	1割負担（負担上限額20,000円）	対象外
	中間所得2（市民税所得割3万円3千円以上23万5千円未満の世帯）	1割負担（負担上限額10,000円）	1割負担（*2）
	中間所得1（市民税所得割3万3千円未満の世帯）	1割負担（負担上限額5,000円）	
町民税非課税世帯	非課税世帯2（本人収入80万円超の世帯）	1割負担（負担上限額5,000円）	
	非課税世帯1（本人収入80万円以下の世帯）	1割負担（負担上限額2,500円）	
	生活保護世帯	負担なし	

*1) 高額治療継続者の範囲については、以下のとおり。

- 腎臓機能障害、小腸機能障害又は免疫機能障害の方
- 医療保険における高額療養費が多数該当の方

*2) 負担上限額は医療保険の自己負担限度額まで

身体障害者手帳1・2級をお持ちの方は、自立支援医療（更生医療）にかかる自己負担分（食事代は除く）については、従来どおり重度心身障害者等医療費助成が受けられます。

伊仙町役場 保健福祉課 電話 0997-86-3111（内線63）

中小企業・小規模事業の経営者の皆様へ

～個人保証なしで金融機関から融資を受けたり、事業が破綻しても一定の生活費等を残すことができるルールができました。～

経営者の個人保証について、

- ①事業活動に必要な資産は法人所有とするなど法人と個人の資産・経理が明確に分離されている場合などに個人保証が不要となること
- ②多額の個人保証を行っていても、経営が行き詰まる前に、早めに事業再生や廃業を判断した際に、手元に一定の生活費等が残ることや、「華美でない」自宅に住み続けられること

③保証債務の履行時に返済しきれない債務残額は原則として免除されること

などを定めた「経営者保証に関するガイドライン」が、中小企業庁・金融庁主導の下、策定されました。ガイドラインに基づき金融機関と相談したい方、まずは、中小企業基盤整備機構九州本部までお問い合わせください。ご相談に応じるとともに、必要に応じて無料で専門家を派遣いたします。また、金融庁においても、金融機関等による本ガイドラインの積極的な活用を促進し、融資慣行として浸透・定着を図る観点から、監督指針・金融検査マニュアルの改正を実施しています。（独）中小企業基盤整備機構九州本部：092-263-0300）

浄化槽を設置されている方へ

浄化槽定期検査受検のお願い

浄化槽は、保守点検、清掃、法定検査という維持管理が適正に行われることによって、私たちの生活から排出された汚水を浄化してきれいな水を流すことが出来る装置です。

浄化槽法では、保守点検、清掃とは別にこれらが適切に行われているかを検査する「法定検査」が義務付けられています。

定期検査（法第 11 条検査）

年 1 回、浄化槽の機能と維持管理状況が適正であるかどうか検査します。また、浄化槽から放流される水が基準以下のきれいな水になっているか、水を持ち帰り詳しい水質検査（BOD）を実施します。

この定期検査については、従来、官公署のものすべてと、民間分では 11 人槽以上のものについてのみ行ってきましたが、平成 17 年度より一般家庭の浄化槽（5～10 人槽）もこの検査の対象となり順次検査を行っています。

検査対象となった浄化槽（設置年度ごとに対象としています）については事前に指定検査機関から日程通知がありますので必ず受検していただきますようお願いします。

検査手数料（一般家庭 5～10 人槽）

検査料金	単独処理浄化槽	合併処理浄化槽
定期検査	4,000 円	6,000 円

- * 法定検査は、保守点検、清掃とは別に受けることになっています。
- * 法定検査は、県の指定検査機関「(公財) 鹿児島県環境検査センター」が行います。
- * 法定検査は、事前に指定検査機関からハガキにより実施日の通知があります。
- * 検査結果は、保健所、土木事務所に報告され、必要に応じて指導が行われます。
- * なお、この検査を受検されない場合は行政指導の対象となります。

問合わせ先

鹿児島県知事指定検査機関
(公財) 鹿児島県環境検査センター
 Tel 099-296-9000
<http://www.kagoshimakensa.or.jp>

鹿児島県生活排水対策室 Tel 099-286-3685
 徳之島保健所内 Tel 0997-82-2276
 伊仙町役場環境課 Tel 0997-86-3111



九州電力 からのお知らせ



■ 台風時の停電情報をチェック！
 台風による停電時には、電話がつながりにくくなる場合があります。
 台風等非常災害時の停電情報は左記のホームページでもご確認くださいませ。

停電への備え

停電時に必要なもの(例)

- 携帯ラジオ □ 懐中電灯
- 飲料水 □ 携帯電話の充電器(電池式)
- 乾電池 □ ため水(生活用水)

■ 災害が起きたら
 切れた電線は感電のおそれがあり大変危険です。絶対に触らず九州電力へご連絡ください。
 漏ついたり、水につかった電器器具、コードは漏電や火災の原因となります。必ず電気店などで交換ください。(その場中継時等も同様です。)

携帯電話版ホームページ
<http://kyuden.jp>
 パソコン版ホームページ
<http://www.kyuden.co.jp>

■ 携帯メールサービス
 台風による停電時には、ご登録いただいた携帯電話に停電情報をメール配信いたします。詳しくは、上記ホームページをご覧ください。

九州電力
 ずっと先方で、願くじしたい。

オンラインで請求した登記事項証明書等を伊仙町「ほーらい館」の窓口で受け取ることができます。

自宅や事務所からオンラインにより請求した登記事項証明書及び会社・法人の印鑑証明書を、伊仙町「ほーらい館」の法務局証明サービスセンター窓口において受け取ることができるサービスを平成26年6月23日から開始されました。

あらかじめオンラインにより請求することで、①書面による請求よりも手数料が安く、②郵送によることなく、③証明書発行請求機の操作をすることなく、証明書を早く受領することができます。

メリット①

オンライン請求(窓口受取)の手数料が適用されるので、**窓口での請求よりも手数料が安くなります。**
登記事項証明書なら、1通600円が、480円に！
(なお、オンライン請求(郵送受取)の場合は500円です。)

①「伊仙法務局証明サービスセンター」を受取先として選択しオンライン請求



自宅や事務所

②伊仙町「ほーらい館」の窓口で受取

奄美支局
(請求先登記所)



伊仙法務局証明サービスセンター
伊仙町「ほーらい館」



メリット②

奄美支局からの郵送交付にかかる時間もなくなり、**窓口での証明書受領**ができます。

メリット③

証明書発行請求機の**操作が不要**

手続は簡単！

オンライン請求の交付情報入力画面において、「**交付方法**」に「**窓口受取**」を選択し、「**受取場所選択**」画面で**鹿児島県**を選択、表示される法務局証明サービスセンターの中から「**伊仙法務局証明サービスセンター**」を選択します。

証明書の受取には、事前に電子納付により手数料が納付されている必要があります。窓口では、手数料の納付はできませんので、御注意願います。

登記事項証明書等の受領の際には、①受け取る方の氏名及び住所、②申請番号、③請求した証明書の合計通数を確認させていただきます。そのため、請求後に通知される画面をプリントアウトして持参いただくことをおすすめします。

また、会社・法人の印鑑証明書の受領に当たっては、上記①～③の情報に加えて、印鑑カードを提示していただく必要がありますので、御注意願います。

なお、要約書及び地図・図面はお受け取りできません。

利用方法や取扱証明書等の詳細については、以下のホームページを御覧ください。

http://www.moj.go.jp/MINJI/minji03_00026.html

お問合せ先 鹿児島地方法務局総務課 099-259-0667

今年のサマージャンボ宝くじは、 1等・前後賞合わせて6億円。

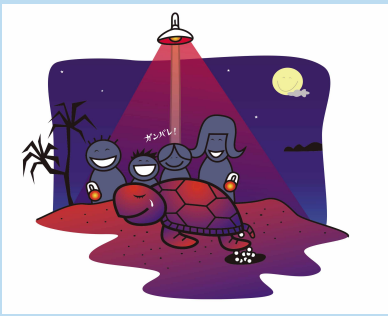
1等 4億円×26本(発売総額780億円・26ユニットの場合)
前後賞 1億円×52本(発売総額780億円・26ユニットの場合)

『サマージャンボミニ6000万と同時発売。』

1等 6,000万円×90本(発売総額270億円・9ユニットの場合)

発売期間は平成26年7月4日(金)から7月25日(金)まで、この宝くじの収益金は市町村の明るく住みよいまちづくりに使われます。

ウミガメ観察は赤色ライトでお静かに・・・



伊仙町の砂浜には、世界的に希少なアカウミガメやアオウミガメが産卵に訪れます。5月～9月いっぱいの約5か月間はどの浜にもウミガメが上陸する可能性がありますので、砂浜への車の乗り入れ等をご遠慮ください。また、観察時にはルールをまもり、自己責任で毒蛇等には十分お気を付けください。なお、ウミガメの保護に関するお問い合わせは下記までお寄せください。

資料提供：奄美大島ウミガメ情報ネットワーク・奄美海洋生物研究会

ウミガメ保護に関する問い合わせ

伊仙町企画課
電話 0997-86-3111

傷ついた野鳥や動物を見つけたら

野生の生き物はペットと違い、人間を怖がって生活しています。自然界では【食べる・食われる】の関係があり、その命のやりとりで成り立っています。春から夏にかけて、野鳥は子育てをします。その際、なんらかの原因でケガをしてしまったヒナや野鳥を見かけても、勝手に保護することは法律で禁止されています。また、飼うこともできません。もし、野生の生き物が傷ついていた場合、人間が近づくとストレスになり、攻撃してくることもありますので、積極的な接触は控えましょう。

※メジロは、平成24年4月1日から新たな捕獲は禁止されています。

〔罰則（参考）〕 懲役1年以下または罰金100万円以下（鳥獣保護法第8条の非狩猟鳥獣の保護違反）

天然記念物に関して
伊仙町歴史民俗資料館
電話 0997-86-4183

イノシシに関して
伊仙町経済課
0997-86-3111



写真提供：鈴木章

外来種・その他に関して
伊仙町企画課
電話 0997-86-3111

お問い合わせ

伊仙町商工スタンプ会 プレミアム商品券発売!!



- ・1セット1万円で1万2千円分の商品券が買える!
- ・購入はお一人様3万円(商品券3万6千円分)まで!
- ・販売場所:伊仙町商工会
- ・販売日時:平成26年7月7日より平日の朝9時から夕方5時まで(完売次第終了となります)
- ・有効期限:平成26年9月30日まで
- ・代理購入はお受けすることが出来ません。お買い求めの際は、ご本人がお越し下さい。

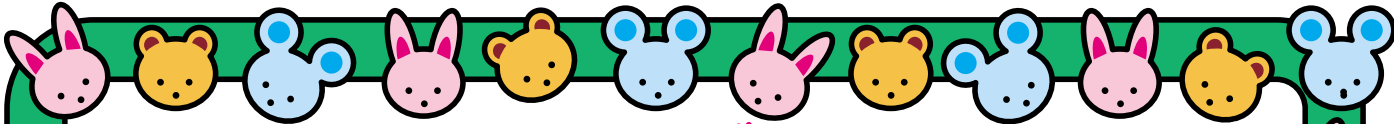
普段のお買い物から
ご贈答用にも是非ご利用ください!!

伊仙町商工スタンプ会
(事務局:商工会内)
TEL 86-2390

伊仙町商工スタンプ会加盟店一覧

****商品券でのお買い物は、下記に記載の伊仙町商工スタンプ会加盟店をご利用下さい。****

地区名	加盟店	地区名	加盟店	地区名	加盟店
目手久	ショップかばた	伊仙	はくぶんしゃ	犬田布	松岡商店
検福	きよせ商店	//	森モーターズ	//	岩井商店
伊仙	永野商店	//	もとだ呉服店	//	ファミリードラッグさとう
//	久保石油	//	総合センター上木	//	正商店
//	おかばやし	//	宮山石油	//	木場商店
//	サクライズ	//	マルサストアー	//	福永酒店
//	崎山商店	阿三	スーパ-太平	糸木名	Fマ-ト
//	上木酒店	//	福宮商店		
//	肉・魚の魚勝	木之香	永岡商店		
//	牧本商店	//	重久商店		
					合計 27店



子宝日本一の町 わが町のアイドル



かのう そうま 嘉納 そうま 颯真くん
 (2歳1か月)
 いつも家族を笑顔にしてくれて
 ありがとう。沢山笑って沢山食べて
 大きくなあれ★



まさ えれな 政 えれな 愛怜菜ちゃん
 (2歳2か月)
 男の兄弟に囲まれていつも
 元気いっぱい!これからも
 ニヨニヨ笑顔ですくすく大
 きくなってね (^3^)/ ☆

わが町のアイドル募集!

本紙では「わが町のアイドル」と題して、わが家の
 かわいい子どもの写真を掲載します。
 毎月10日までに住所・氏名(子どもと保護者)・電
 話番号・簡単なPR文を添えて、写真を役場企画課
 広報係までお持ち下さい。
 問い合わせ先 伊仙町役場企画課 86-3111 (内24)

人口の動き

(26年5月31日現在)

総人口=7,074	出生=3
男 =3,555	死亡=5
女 =3,519	転入=16
世帯=3,582	転出=29

戸籍の窓

お誕生おめでとう (敬称略)

出生児 保護者 集落名

山本 莉央	洋平	中伊仙西
友良 心優	広次	東面縄
澤 結衣	大輔	西大田布
元原 宝徠	克也	糸木名
幸林 芽奈	巧也	西伊仙東
中村 光揮	忍	西伊仙西

ご結婚おめでとう (敬称略)

(原) 洋平 東大田布
 (広田) 瑠衣 亀津

香典返し

※社会福祉協議会受付

- 上 晴 上野善一郎さん(亡)上野 善良さん(亡)より金一封
- 東阿三 坂元 百広さん(亡)坂元 榮昭さん(亡)より金一封
- 東伊仙西 益田 惠藏さん(亡)義山おとみさん(亡)より金一封
- 上 検福 琉 清孝さん(亡)琉 マツさん(亡)より金一封
- 河 地 美島まり子さん(亡)美島 住良さん(亡)より金一封
- 東伊仙東 政 哲文さん(亡)政 ヨシ子さん(亡)より金一封
- 小 島 松田 和子さん(亡)實 センさん(亡)より金一封
- 西伊仙東 榊山 修二さん(亡)榊山 清子さん(亡)より金一封

